

Аннотация

к рабочей программе факультатива ФТД. 01 «Иностранный язык в профессиональной сфере (продвинутый уровень)»

Направление подготовки: 27.04.04 Управление в технических системах

Направленность (профиль): Управление в технических системах

Квалификация выпускника: магистр

Цель освоения дисциплины формирование у студентов коммуникативной компетенции, необходимой для квалифицированной информационной и творческой деятельности в профессиональной сфере и ситуациях делового партнерства, совместной производственной и научной работы и др. А также формирование компетенций, необходимых для профессиональной (производственной и научной) деятельности и удовлетворения познавательных интересов, реализации личных контактов и дальнейшего самообразования и самосовершенствования.

Объем дисциплины: 4 з.е

Семестр: 1, 2

Краткое содержание основных разделов дисциплины:

| № п/п раздела | Основные разделы дисциплины | Краткое содержание разделов дисциплины |
|---------------|--|---|
| 1 | Международное сотрудничество в области энергетики | Чтение и перевод текстов. Изучение лексики по данной теме. Грамматика: Повторение всех видо-временных форм в активном и страдательном залогах. Повторение неличных форм и конструкций с их применением. Перевод: Различия британского и американского английского в грамматике, словарном запасе, идиоматических выражениях, пунктуации. |
| 2 | Сотрудничество в Европейских странах | Чтение и перевод текстов. Изучение лексики по данной теме. Грамматика: Степени сравнения прилагательных и наречий (двойные формы). Сравнительные конструкции. Классификация неисчисляемых существительных, перевод неисчисляемых существительных в исчисляемые, обозначение количества неисчисляемых существительных Перевод: неологизмы, "ложные друзья" переводчиков, многофункциональные слова |
| 3 | Инновации в энергетических системах в зарубежных странах | Чтение и перевод текстов. Изучение лексики по данной теме Грамматика: Использование союзов и вводных слов при реферировании, аннотации, составлении рефератов и устных высказываниях. |

| | | |
|---|--|--|
| | | Перевод: свободные словосочетания, перевод заголовков, перевод заимствований |
| 4 | Инновации в области энергетических систем в РФ | Чтение и перевод текстов. Изучение лексики по данной теме. Грамматика: Прямые и косвенные вопросы. Косвенная речь (продвинутый уровень). Перевод: Особенности перевода с русского на иностранный язык. |

Форма промежуточной аттестации: 1-зачет/ 2-зачет